GAZETA
DE TRANSILVANIA.

ANUL (КЪ ПРЕАНАЛТА ВОІЕ.) АЛ IX-LEA.

Nro 5. ***Brashov, 14. Januarie.*** **1846.**

Gazeta de Transilvania ші Фóіеа пентрь минте, іннмъ ші літератърь аѣ прецъл пе ан ан ынтрег 8 (24 дóлъчерї) арџінт, іар пе ан жътъцте ан 4 ф. арџінт. Препъцерація се поате фаче ла тоате к. к. дерегъторїї де поцъ, іар ын Іашї ла DD-лор N. ші Хр. Георгіѣ ші ын Бъкърещї ла D. Іосіф Романов.

АРТІКОЛ ПРЕГЪТІТОРІѢ.

Аіептърї ын прічіна врвариілві.

(Ынкеіере).

Дела ачеастъ леце общеаскъ пентрь орындзіреа ші ындрептареа стърїї църапълві сінгърь Енгліtера фаче о есченціне, зоде църапїї парте маре ші акум се афлъ тот ын ачеа старе, ын карея се афла ынаінте кѣ сете де анї. Dар ымпреџіърърїле Енгліterеї се деосебеск пѣ пѣмаї де але нóстре, чі ші де а орї карей църї din Европа, ынкът де ачі пѣ поцї траце конседінце ла старea алтор попóре. Ын Енгліtера се афлъ ынкъ din времі непомените о організаціе а пропріетъцілор де пъмънт, дакъ ней скоате афарь феѣделе, аколо орї каре четъцеан аѣ афлат ынкъ де мълт кале дескісъ а се фаче пропріетарїѣ слобод, де кѣмпа їаѣ дат мъна. Енгліtera маї ынколо пе лънгъ пѣсъчїѣнеа са інсъларъ ші пе лънгъ алте мълте ымпреџіърърї каре аіреа пѣ се преа афлъ, аѣ пѣтът маї кърънд съ ръдіче ын флоаре ѣн комерц ші о індѣстріе ынсемнатъ, каре дóя ратърї де сіне кълцігъ Статълві ын каре се афлъ о старе кѣ мълт маї лібералъ де кът агрікълтъра, прін ърмаре ын Енгліtera пепъсареа де агрікълтъръ. Пе лънгъ комерцъл ші індѣстріа чеа ынтінсъ, наѣ пѣтът авea ачеле прімеждіóсе інфлюінце, каре се ъѣд ла алте націѣне, ліпсіте де ачеле ымпреџіърърї атът де фаворабіле пентрь ынлесніреа статълві ын де обще ші а църапълві саѣ а плеві ын парте. Кѣ тóте къ ын времіле ачестеа маї пóъ ші ын Енгліtera се ъѣд астфелїѣ де семне, каре ласъ съ ынкеіем, къ требѣінца ва чере кът де кърънд ші аколо о реформъ есенціалъ ын челе че се ціn de репортърїле пропріетарїлор ші маї алес а арендаторїлор кътре пласа мѣнчітоаре.

Ын Трансілванія ші ын Българія тотдеаѣна фѣ рекѣноскът ачел адевър, къ репортърїле ынтре врвариалї (іовацї) ші ынтре повіліме съпт кѣ мълт маї кѣмпъніторе ші атінг конституція мълт маї деапрóпе, декът ка статъл съ пѣ аібъ а пъші ла міжлок. Дела декретъл ал 7лea а лві Владіслаѣ ші пънъ спре тімпърїле ноастре афлъм din веак ын веак ын кондічеле ачестор църї зпеле орындзіелї прівіторе ла репортърїле повіліlор кѣ іовацїї; ба че е маї мълт, къ дакъ вреодатъ гъверпъл din парте ші пъшіт ла міжлок фъръ съ ащепте хотърыре дела дієтъ, ачеаста афлъ кѣ кале а да ѣнор асемепea орындзіелї ѣн карактер де леце. Деосебіреа ынтре репортърїле врвариале а Българієї ші але Трансілваніеї есте ачеea, къ ын Българіа лъкръл ачеста саѣ десъвършрат фъръ прекърмаре ші маї деапроане ын дієтеле дела а. 1832—36 ші 1839—40 се възърь резълтате мълцъмітоаре, де ші пѣ десъвършіт; ноі де анї чінчізечі стъм пе лок непішкаці, ынкът репортърїле врвариале ын Трансілванія кѣ преа пѣцін се афлъ ын старе маї рѣгълатъ де кът ера сѣпт ымпърътеаса Марія Терезіа. Нілда Българієї де о парте пе ынлесніце лъкръл, дар де алта пе ынтеціце ка ші ноі съ фачем кът маї кърънд асемепea.

Dѣпъ ачестеа дакъ вом пріві ла патра репортърїлор врвариале фъръ нічі о ціпере де парте, пе вом пътea ынкредінца деплін, къ ачелеа стаѣ ын контраст атът кѣ сімцъл отенеск, кът ші кѣ прінчепеле зпеї гъверп ынделепт ші а економієї статълві ші кіар кѣ інтереселе амвелор пърцї (повілъ ші іовацїї). Персóна іовацїълві атърнъ парте маре дела волнічіа пропріетарїълві де пъмънт. Ел ын жѣдекъ персоана, ел жѣдекъ кавселе лві; ел ын поате дікта недепсе де ші пѣ преа марї, дар пе тоатъ ынтъмпларea дестъл де грele ші нечінстіторе де персóнъ; жѣдеката лві пѣ е легатъ нічі де о формъ, нічі де о кондіціе ставілъ, ынкът пѣ поцї осеві ръсъвнареа де жѣдекатъ ші жѣдеката де есекуціе; іар пътереа ачеаста пѣ о ынтребъе пѣмаї пропріетарії, чі еї аѣ воіе ші пътере а о трече ші ла дерегъторії (пътафії) лор, карії прea де мълте орї съпт оамені маї ръї декът ачеіа, асупра кърора се ынтinde пътереа лор. Din порочіре спіріtъл тімпълві ші сімцъл маї повіл а зпеї марї пърцї din пропріетарї съплінеск ліпса де леці. Рекноащем кѣ вкъріе, къ авъсърile съпт маї пъцine де кът ар пътea фі, ші ізвіреа де дрептате а гъверпълві де ші маї ынчет, дар тот ле недепсеще греѣ. Ынтребъм ынсъ: есте атъта дестъл? ацї коръспънс ла тре-

кѣпцеле неакълъ ші ла але статълъ? Дп тр'ън пънт атът де кѣмпъніторіѣ, кѣм есте сігѣрітатеа ші лівертатеа персоналъ а унъі маре пътър де патріоці, кѣм поате да лецеа ън кътї аша ларг волнічіеї ші плакълъ в нора? Фіе мъкар пътаї кътена сете де вече Дмпърдіте пеете ап не педрептате ші кълі ва іобаці кътъці де моарте: аѣ пѣ пот ачеща чере чеа маї серіоасъ лѣаре аминте ші Днгріжіре а Статълъї?

Пласа іобъцітеї поартъ ші сарчіпеле статълъї Дмпрезнате кѣ вінеле че аѣ дела ел, кѣм ші Дндаторіріле кътръ пропріетарї арвнкате асѣпра лор; дар Дптре скъпцне ші сарчіпї есте осевіре песпсъ де маре пѣ пѣтаї Дп осевіте цінътрї, чі ші ѣп Дп унъл ші ачелаш цінът, Дпкът о Дпведерат, кѣ одініоарѣ сарчіпеле пѣ се тъсъра дѣпѣ търіпеа кѣпърілор, чі пътаї дѣпѣ хърпічіа персоналъ. Дмпрецірараа ачеаста де ші тотдеаѣна педреаптъ, пѣаѣ фост Дпсъ пічі одатъ аша апъсътоаре ка акята кѣпд сарчіпеле іобаціълъї саѣ мълціт ші din алте пърці. Къчї адікъ дѣпѣ тімпърї требѣпцеле статълъї кресквръ, аша се черѣръ слѣжбе ші Дндаторірі тот маї мълте, Дпкът астъзї авіа се маї пот пърта. Din ачестеа ѣртеазъ: а) къ челе маї неапърате требѣпце а ле статълъї се акопере рѣѣ; в) ші че се фаче, пѣ се Дмплпеще вінє, чі кѣ прѣдъчѣпеа пътерілор; ч) пътереа попорълъї де жос Дп лок сѣ креаск тот маї скаде пе зі че мерце, саѣ чел пѣцін заче бълтъіть спре мъта стрікъчѣне а патріеї. — Пъмътъл каре се аѣлъ Дп мъпіле іобаціълъї пѣ есте ал сѣѣ, дар пічі ал аша пѣмітълъї domo de пъмънт, чі статъл Дпкъ се аместекъ таре ла ачеа пропріетате; де ачі ѣртеазъ, къ ла поі о парте маре din пъмънт е лінсіть де пепеле Дпкордътоаре а індестріеї, пе каре пѣтаї пътерпчеле інтересе але пропріетъцеї лівере ле поате да шчл. шчл.“ — Erdélyi Hiradó маї адаогъ, къ міжлоачеле паліативе (пѣтаї петечітóре) пѣ вор маї фолосі Дп вііторіѣ; Дптр'ачеа кѣмкъ діета віітóре аѣарѣ де ѣрваріѣ требѣе съ маї Днгріжаскъ а регѣла Дпкъ ші алте трей лъкрърі марі: Дмпърдіреа контрівуціеї, — хрънірея остъшімеї ші — modalitatea алецерії дерегъторілор de комітат.

ѢНГАРІА.

Комітатъл Vas. Ръскѣмпъраре. Е кѣноскът, къ Дп Ѣнгаріа дела діетеле din ѣрмъ Дпкоаче църаѣл іобаціѣ пѣ пѣтаї сінці мікшораеа пѣтърълъї зілелор де аша пѣмітеле роботе, пе каре ле лъкръ Дп фолосѣл пропріетарілор, чі къцігъ ші дрептъл де а се пѣтé рескѣмпъра, адікъ де а плъті пропріетарілъї повіл Дп банї прецъл Дптрег а мошіпеї пе кареа о лъкра; іобаціѣл сѣ пѣ маї фіе іобаціѣ, чі съ ръмъіе пропріетаріѣ лівер пе мошіа че шаѣ къцігат кѣ банїї съї. Сокотіцї къ дела 1840 пънъ акѣм църаніі Ѣнгаріеї с'аѣ фолосіт кѣ тоатъ кълдъра де ачест дрепт атът де отенеск? Нѣ преа, чі а мъсърат маніпълъї пътър де сате ші оръшеле сѣпсе, пѣціне с'аѣ мішкат пептрѣ лівертатеа лор. Прічіпеле ачестеї пърѣте пепъсърї съпт маї мълте, din каре Дпсъ поі Дпсетнъм пѣтаї гроса непрічепере ші Дндоіалъ а църаълъї, къчі ел деокамдатъ пѣ поате кѣпринде чеея че і се Дптъмплъ. Кѣ тоате ачестеа възърът din ап Дп ап, кът вінеле сате ші комънітъцї черънд сфатърі дела вървацї ізвіторї де отенime Дші фъкърѣ сокотеалъ ші се Дпвоіръ кѣ пропріетарії ла кът о сѣмъ че ар авé съ денвіе Дп маї мълте ръстітнърї, пънъ съ скапе де тот. Чел маї Дпсетнат ръскѣмпър din кът се фъкърѣ Дп Ѣнгаріа пѣтем зіче, кът é Дп комітатъл Vas Дп dominiъл пѣміт Borostyánkö а фамілієї графілор Batthyány. Дела 1840 пънъ акѣм ла 1846 се ръскѣмпъраръ пічі шептеспрезече сате Дптреці! Е ѣрѣтос кѣ кѣ modalitatea че се пъзеще ла ачест фелїѣ де ръскѣмпър, пічі фостъл пропріетарїѣ, пічі фостъл іобаціѣ пѣ се сітте асѣпріт саѣ пъгѣвіт.

(Дѣпѣ Pesti H. din 8. Ian.)

Адѣпърі тріместрале. Din деселе адѣпърі де комітат не пот інтереса ші не поі кътева. Дар маї ънтеї Дпсетнъм, къ Дптре мълтеле матерії де дісквть каѣса Кроаціеї порнітъ де комітатъл Неща стъ парте маре Дп ѣрмътеа алтора. Іар де ачі Дпколо: „Дп комітатъл Арад din 15. пънъ Дп 23. Дек. цінъндѣсе адѣпърі фешпанъл administrator ащерпѣ ѣп фелїѣ де дескріере а стъреї комітатълъї. Контрівуціа се адѣнъ дѣпѣ пътіпцъ; — школеле се аѣларъ Дп чеа маї скъндѣлоасъ старе, аѣаръ пѣтаї де челе католіче ші реформате; — дар челе греко-невпіте зак Дптр'о старе фоарте трістъ ші апѣсъ, къчі асѣпра ачестора респектівілор дерегъторї школастічі Дпкъ пѣ леаѣ вепіт Дп мінте а ръспѣпdі рагеле de лѣтіпъ (!!). Даскалъл магіар din Padna фѣ лъѣдат, къ Дптр'атъта магіарізѣ пе къецїї школарї, Дпкът пърінцїї прѣвічілор дедеръ плъпсóре асѣпра лві*). Се атіпсе ші стареа ърѣтърілор реле. — Опосіція ачестеї комітат се пърті астъдатъ маї кѣ кътпът. —

Дп Nitra, 10. Дек. Дѣпѣ алтеле вепі пе тапет каѣса унъі дерегъторіѣ де комітат апѣме К. А., каре фѣ пърът ка Дпкжръторіѣ (сѣдіторіѣ) де челе сфінте ші вързъторіѣ де сѣпце. Р. Hirlap се міръ кѣт Фішкалъл авé фрѣте а апъра пе ачел дерегъторіѣ влъстъмат ші адаогъ: impunitatis spes caput audaciae est et maxima peccandi illecebra. Каѣса фостълъї пердептор Х. І., каре дѣпѣ че фърасе ші прѣdасе маї мълте мїї де Фіорінї din каса комітатълъї скъпї кѣ фега, се Дптóрсе ші астъдатъ; дар че ві се паре къ е театъ кѣмкъ комітатъл ва рътъпé Дп пагавъ ші тъхарізъл касіер скъпат. — Алецереа де асесорї кареа се фъкé пріп вотісаціе п'аѣ фост алецере, чі простітуціе (рѣшіпаре) а дрептълъї алецерії. Кортес, кортес. — —

Комітатъл Хевеш черѣ, ка Маіестатеа

*) De magiarizarе Дп Padna нѣ не преа міръм, кънчі аколо се аѣлъ ѣп аместек де нації ші анѣме аша нѣмітій шакеці, карії нѣ съпт нічі нѣмці, нічі славоні, аѣ о лімвъ пелімпъ, де карea нѣ се спарде черѣкъ де ва ші анѣме. Дар везї къ тот п'ар пъръсіо кѣкроші. — Red.

Са рецеле съ'шї ретрагъ порѣнка датъ ѧп кавса Кроацієї. — —

Комітатвл Стрігон роагъ пе Маі. Са, ка съ віневоіаскъ а ѧнтревві тоате міжлоачеле спре домолірея вреї шї а десвінъреї ѧнтре Бъларіа шї Кроація. —

АЮСТРІА.

Віена. Маіестатеа Са ѧмпъратвл шї рецеле кѣноскѫнд маї деапрóне ліпселе кареї плясе din лъкъторіїле капіталеї ѧп кап де еарнъ, се ѧндрѣ а дърві din кътіа Са прівать чінчї-спрезече мії фіорінї арџінт пе сеама сърачілор din Віена.

ЦАРА РОМЪНЕАСКЪ.

Бъкърещї, 12. Іап. Дрѣмърїле. Гъверпвл пострв авѣ прілеж а кѣнóще кѣ мълт плъчере, къ пътеріле матеріале аї ачестеї църї съпт атът де ѧпсемнате, ѧнкът кѣ пъцінъ ѧнгреоіере а лъкъторілор се пот пѣне ѧп лъкраре ѧнвъцътóрії, де каре џенерація требѣ пѣ ш'аѣ адѣс аминте вреодатъ. ѦП прівінца дрѣмърілор гъверпвл ертѣ тóте рестанџіїле din челе шесе зіле хотърѣте пе анвл 1844 пентрв фіекаре лъкъторіѣ църан (клъкаш), пѣ пѣмаї, чі сателе каре нічі пе а. 1845 п'авѣрѣ прілеж а лъкра ла дрѣмърі шї ар авѣ съ ѧмплініаскъ 6 зіле ѧнтреџі, вор авѣ а плъті ѧп вапі кѣте чінчі леї шї 10 парале сокотіте пѣмаї пентрв треї зіле, іар алте треї зіле лі се еартъ. Din ачеї 5 леішорі шї 10 пар. се пресвпвне кѣ се вор адѣна чел пвцін опт мії галвеї ѧмпъртъцїї, din каре ѳе вор фаче подврї де пеатрв шї шоселе шї алѣте ѣп под мъреџ песпе Олт ѧп дрептвл Слатінеї.

ѦПвъцъторіѣл Сатвлвї din 15. Дек. пвблікъ кондиџіїле де апендѣіре а мошіілор мънъстірещї. Кондиџіїле се кѣпринд ѧп 26 пѣнтврї. Ачеіа din четіторії пощрії, карії щіѣ кѣ Цара ромъпеаскъ ѧнтінсъ ка пе ѣна мііе треї сѣте мілерї пътр. аре ла 124 моиъстірї маї марї шї маї мічї ромъпещї шї 66 ѧнкінате, карії кѣпоск din регъламентвл органік шї маї вѣртос din практікъ репортърїле църанвлвї кътрв пропріетарї шї кътрв моиъстіріле пропріетаре де пъмънт фоарте мълт, вор чіті кѣ інтерес помепітеле кондиџіі. Ноі скоатем din ачелеашї пѣмаї ачестеа треї:

Арт. 2-леа. Ѳпде ва фі мошіа кѣ ѧндестълатъ ѧнтіпdере, шї вор воі лъкъторіі маї мълте локърі де арътърѣ шї де фълпеце, песпе погоапеле хотърѣте шї леџіѣіте лор, апендашвл, прісосіпdвї пъмънт песпе а са требвінцъ, ва фі датор а ле да орі кѣте вор воі, пентрв каре локърі пѣ ва пѣтеа лва декът ѣна dінтр'ачесте дóѣ кондиџіі, адікъ орі діжмъ ѧпdоіть dінтр'ачесте погоапе, саѣ дреапть діжмъ шї о зі кѣ мълпеле де фіе-каре погоп де прісос, дѣпъ алецереа лъкъторілор. — Пѣ ва пѣтеа апендашвл а да ла нічі ѣп ом стреіп мъкар о палмъ де лок din пъмънтвл че ва прісосі песпе леџіѣіторе погоапе, пъпъ маї ѧптъіѣ пѣ ва ѧпdествла пе лъкъторіі шесъторі пе ачеа мошіе, дѣпъ череріле че din време ачещіїа аї вор фаче. — Попріт есте апендашвл а депърта пе лъкъторіі клъкаші din кърътъріле саѣ лівеѣіле че ле вор авеа къръџіте din топорь еї ѧпсвші, саѣ дела пъріпдії лор, потрівіт кѣ копіпdерея періодвлвї ал доілеа § 5-леа din арт. 140 ал регъламентвлвї органік. — Пептрв вітеле че фіе-каре лъкъітор ар авеа прісос песпе пѣмървл де чінчі хотърѣте де регъламепт, датор есте апендашвл а ле асігвра храпа пріп ѧптіпdере де ізлаз, де ва авеа, потрівіт кѣ требвінца ачелвї прісос, пентрв каре вор плъті лъкъторіі одатъ пептрв тот анвл, ѧпсъ де о вітъ маре леї доі, іар де віте мічі кѣте парале зече. — Дѣпъ коасъ шї ардікареа вѣкателор і а фълпърілор din кѣмпі, лівезі шї бълцї, слободе вор фі атът вітеле леџіѣіте, кът шї челе де прісос а паще міріщіле, лівеѣіле шї бълціле фърь нічі о платъ; ѳеріпdвсъ ѧпсъ а пѣ кълка аръгърїле де тоатпоѣ. Іар прімъвара пѣ вор фі маї мълт вітеле слободе а паще ачесте локърі, декът пѣмаї пъпъ ла 15. де Мартіе; воі де жос ѧпсъ де пе ла плъгърі, пе кътъ време вор ара, вор фі слобозі а пъшвна пріп прежървл плъгърілор лор фърь платъ, ѧпdаторацї фіінd лъкъторіі аї пъзі спре а пѣ кълка холделе, шї а съ ѧптіпde ѧп лівезі, кънї вор фі свпвші ла деспъгвбірея апендашвлвї, ѧпкъ шї се вор дожені. — Пѣмърѣтоареа вітелор марі съ ва фаче ла сѳ. Георге, іар ачелор мічі ла сѳіпцїї Апостолї. Відеї шї мълзїі пъпъ ла ѣп ап вор фі апърацї де платъ, іар ла ал доілеа ап съ вор сокоті доі дрепт о вітъ маре, шї дела ал треілеа ап вор інтра ѧп пѣмървл вітелор марі. — Слобозї сѣпт лъкъторіі а цінеа кѣді ръмъторі вор воі, нічі одатъ ѧпсъ пѣ съ вор лъса а съ презвмла пріп лівезї шї холде, ѧпdаторацї фіінd лъкъторіі аї пъзі кѣ ѧптр'адінс перкар кѣ тоатъ лъареа-аминте шї ръспвпdере. Доі ръмъторі вор фі скътіці де ервъріт, іар прісосъл дела ѣп ап ѧпаінте съ свпвс ла платъ де фіе-каре кѣте парале шаї зечї пе ап.

Арт. 22-лea. Атът апендашвл, кът шї кезашвл съѣ, пентрв кѣте се атіпце де ачест контракт, пѣ се ва пѣтеа пѣмі де сѣдіт (de ва фі), чі съ ва ѧпdатора маї ѧптъі а да ѧнсъріс къ десіпре ачеаста съ вор сокоті ка пъмънтепі, фърь съ се рекламе де врео протекџіе.

Арт. 24-леа. Нічі ѣп стъпъп де мошіе ѧпвечінать кѣ вреѣна тъпъстіреаскъ, пѣ ва пѣтеа съ фіе апендаш ал ачеї мошіі, кънї орі каре съ ва доведі кълкътор ачестеї кондиції, орі ѧпсвші, саѣ пріп орънdвіт din партеа са, съ щіе кѣ хотърѣре къ съ ва да афарь din мошіе, шї пагѣба че ва ізворѣ кѣ де ізлоавъ апендѣіре, ва пріпі асѣпра са.

Галаџ, 15. Дек. п. Конслвл австріак прімі щірея офіціалъ, къ Рѣсіа ѧп прімъвара вітóре потрівіт ѧпdаторілорї че аѣ лват асѣпрвшї de маї мълцї апї, ва ѧптрепіпde пеапърат къръџіреа Сълінеї (гира Дъпъреї) карея пѣ маї е de сѳферіт. (Газ. впів.)

Chronicà strâinâ.

Italiâ. Roma, 29. Dec. Ministrûl rûsesc tr. Nesselrode anû ierî a ôptа konferinţъ seriosaş kъ kardinalûl Lamбrъшini ministrûl trebilor din afarъ a papii Grigorie 16. O ţinţelegere mi ţinboiре mai de aproape ţintre kabinetûl din Ct. Petersburg mi ţintre skaunûl Romei ţin interesûl katolicilor mi a bisericilor din Rsçia ce simte de amne părţile de neapъrat, dar mi grea foarte. Ce va mai esi din atъtea konferinţe? Gazetele Angliei anme „Times“ taie la mijlok mi proroceск o ţintъmplare totalъ ţintre biserika anscanъ mi rъsъritenanъ ne lъngъ pъzirea ritelor mi a datinelor fie-kъreia. Grea problemъ, karea de opt este anî ce tot veark-kъ fъrъ nici bn folos.

Ns e adevъrat ce aš skrie bnii, kъ ţimpъratûl Rsçiei ar fi lъsat papii o krâce ţin preţ de bn milion; tot ce dъrsi fs o sътъ mii franci pentrъ sъrъcime mi o sътъ de kavalerii marî mi mici.

Franţa. Paris, 5. Ian. Ministrûl de finanţe propse ţin kamera deputaţilor bъgetûl ne anûl n, 1847; avelaш va fi: venitûl bna mile trei sute treizeci mi шepte milióne 870,680 franci, iar kheltuiala 1,334,717,018 franci, prin urmare prisoc 3,153,662 franci. Aша n'ar fi tokma rъš. — Ministerûl francoz iar e kъlare binioшor; el dispune peste o maiorîtate de 66 glasъri, unde ţin a. trabia se bukura de 10 saš 12 glasъri maiorîtate. Lъmea se mirъ kъm patъ skъdea astfelš opoziţia ţin Franţa; dar prichinile sunt firesci. Iatъ la Paris mi bn sol al neibilei stъpъnitorîš din țara Tunic (ţin Afrika, vechinš kš Algirûl). Numele solului e Cidi-Ben-Aiст. O konferinţъ formalъ kš barbarii.

Britania mare. London, 3. Ian. Ministerûl re'ntrecut ţine konferinţe desce; putera marinъ se pune ţin disponibilitate: 245 korabii, din kare 12 sunt de rele mai kъmplite de linie ce aflъ armate mi gata la orî ce servigiš. — Dela Nordamerika ce skrie ne sigur, kъ republika statelor bnite ţinkъ ţine 75 korabii armate, din kare 10 sunt marî de linie, iar ne matrozi ši plutesce mult mai bine dekът Anglia, adikъ peste 30 f. arţ. ne lъnъ, unde Anglia ns dъ mai mult ka 50 milioanţi.

Germania, Darmstadt, 6. Ian. Krъpcheшi, otomъri. Ţin cetatea Darmstadt bvicerъ ne dóu femei; bvigaшi ce kam шiš; ţindemnûl fs rъpirea averii. Tot ţin zilele avestea lotrii ţin Odenwald la o kasъ oшorъrъ nevasta, prunkûl mi slujnika bnui spendator; aceasta veni kš armaţi karii pushkarь ne doi din lotrii, iar bnûl cърind din fereastrъ ţinši frunse pichorûl mi ajunse prins. Iatъ mi ţin Germania luminatъ se fak lotrii mi bvidері ka ne aiрea.

(Taz. bnîn.)

Rsçia. Petersburg, 25. Dec. Ţimpъratûl Nikolae prin o porunkъ datъ din Palermo, aš opirt ka ne rъstimi de mesce lumi protestanţi din provinţiile rsco-nemţeщi sъ ns mai fie primiţi ţin sinûl bisericei rsceщi.

(Taz. bnîn.)

Turchia. Konstantinopol. Representanţii putерilor marî dederъ la poartъ ţin 16. Dec. o notъ asupra tirъniilor din Liban.

(Taz. bnîn.)

Grechia. Atina. Regele Oto deskise ţin 22. Dec. kamerele ţin persónъ, kš kare prilej fs primit ţintre niatъrî cromotoase.

Mai noš dela Bukurещi. D. ministrs drepтъţei Alesandrs Vilara kъlъtori la Iaшi; prichina kъlъtoriei sale o veţi afla dela korespondenţii de akolo. — Esportaţia bukatelor dela noi ns se va opri, dar se limitъ prin bn mik adaos la taksa de esportaţie, kare iarъш va kъdea ţin folosul publik.

REVISTЪ DE JURNALE.

Transsilvania din Sibiiš sunt redaktorûl cel noš purintele Rot ţinchepe kš kъţina artikoli foarte bnii, dar ţin bnûl titlat „Bisericheск“ ţinši bate jok zikund, kъ dakъ Sasii ns vor ţingriji de nevoile bisericeщi mult mai bine, ţintrodukund ne seamъne mi bn felš de taksъ sidoksialъ kum é la nevoiţi, not nevoi romъnii sъ le fakъ prohodûl romъneщe. Ce sunt avestea?

Erdélyi Hiradó din 16. Ian. ţinši aratъ mare nemulţemire pentrs advucerea kolonilor nemţeщi din Virtemberga mi adaoge, kъ avelea dinъ ce kъ ce ašazъ la lokurî fórte bine populate, anoi mune poimune bor koti de ne akolo ne alţi lukъtorî veki.

DE ШIST.

Ţin sala kalendrarilor ţin kasa vudnei Demirep Np. 234 ce aflъ trei fortepiane bune, kš bn preţ foarte potrivit, din kare bnûl preţuit la 180 f. arţ. s'aš pus la lotерie kъte 2 f. de los, iar kъшigitorîš le-noind al primi, na patê lua ţindatъ numъrarь 150 f. arţ. Doritorîi a nedé fortepianele saš de a bune la lotерie not merge la kasъ dimineaţъ dela 10—12, dupъ amiazî dela 2—4 ceasurî.

ŢINШINŢARE.

Toţi mudelarii institutelei de pustrare de avi sunt poftiţi a fi faţъ la adunarea anualъ ce se va ţinea ţin 3. Febr. a. k. dupъ amiazî ţin salonul magistratelei.

Brašov, 24. Ianuarie 1846.

Presidiul institutelei.

REDAKTOR: GEORGIE BARIŢ. EDITOR: IOAN GUTT.